AUBURN SCHOOL DISTRICT
ENGAGE • EDUCATE • EMPOWER

Форма відмови від надання довідкової інформації шкільного округу Auburn

За законом учнівські записи є конфіденційними
Федеральне законодавство забороняє шкільним округам розголошувати інформацію, що міститься в особових справах учнів, без дозволу батьків/опікунів. Винятком є довідкова інформація. Довідкова інформація може бути розголошена відповідно до Закону про сімейні освітні права та конфіденційність 1974 року (Family Educational Rights and Privacy Act, FERPA). Округ не надає довідкову інформацію в комерційних цілях.

Що таке довідкова інформація?

Ім'я та прізвище учня
Домашня адреса
Ім'я (імена) та прізвище(-а) батьків/опікунів
Номер(-и) телефону батьків/опікунів

Електронна адреса батьків/опікунів
Клас

Дати зарахування (до поточної або попередніх шкіл)
Електронна адреса школи учня
Отримані дипломи та нагороди
Участь в офіційно визнаних заходах, спортивних секціях або спортивних командах
Вага та зріст членів спортивних команд
Фотографії

Збереження конфіденційності довідкової інформації
Батьки можуть вирішити зберегти конфіденційність довідкової інформації, заповнивши цю форму. Інформація не буде передаватися:

- Стороннім організаціям
- Військовим рекрутерам
- Вищим навчальним закладам
- Для будь-яких повідомлень, які можуть потрапити до широкої публіки або в ЗМІ
- Для шкільного випускного альбому
- Для програми церемонії випуску
- Для інформаційного бюлетеня округу/школи, що надсилається всім батькам і/або персоналу
- Для публікацій, призначених для співробітників округу
- Для відеороликів для внутрішнього або зовнішнього перегляду
- На вебсайт школи, вебсайт округу або в соціальні мережі
- Для повідомлень PTSA (Асоціації батьків, учителів та учнів)
- Управлінню інспектора громадської освіти (Office of the Superintendent of Public Instruction) з метою інформування про можливості післяшкільної освіти

Якщо ви не хочете, щоб довідкова інформація вашого учня була розголошена, будь ласка, заповніть і підпишіть форму відмови від надання довідкової інформації та поверніть її за адресою: Vicki Alonzo, 915 4th Street N.E., Auburn, WA 98002 або надішліть підписану копію електронною поштою на адресу valonzo@auburn.wednet.edu.

Якщо ви дозволяєте округу надавати довідкову інформацію, вам не потрібно заповнювати цю форму.

Шкільний округ Auburn
Форма відмови від надання довідкової інформації

Якщо ви дозволяєте округу надавати довідкову інформацію, вам не потрібно заповнювати цю форму.

Якщо ви не хочете, щоб школа та округ розголошували довідкову інформацію вашого учня, подайте цю форму виконавчому директору зі зв'язків із громадськістю **до 23 жовтня** поточного навчального року, навіть якщо ви подавали форму минулого року. (Учні, які зараховуються **після 23 жовтня, можуть подати цю форму протягом двох тижнів після зарахування**.)

Будь ласка, використовуйте одну форму для кожного учня у вашій родині. Додаткові бланки форм можна отримати в школі вашого учня.

Якщо ви вирішите попросити округ не розголошувати інформацію для громадськості або для використання округом, будь ласка, пам'ятайте, що округ не буде надавати або публікувати будь-яку інформацію про вашого учня з будь-якої причини, крім вимог федерального законодавства, законодавства штату або правоохоронних органів.

Вкажіть друкованими літерами:

Ім'я учня _____ **Прізвище учня** _____

Школа учня _____ **Клас** _____

☐ **Я хочу, щоб шкільний округ зберігав довідкову інформацію мого учня конфіденційною.**

Підпис батьків/опікунів _____ **Дата** _____

Ім'я та прізвище батьків/опікунів друкованими літерами _____

Якщо учню не виповнилося 18 років, форму має підписати хтось з батьків або опікунів.